

باسمه تعالی

نام و نام خانوادگی: سازمان آموزش و پرورش استان فارس
 نام پدر: مدیریت آموزش و پرورش شهرستان خرامه
 پایه: هشتم شعبه: دبیرستان متوسطه اول امام صادق (ع) مدت امتحان: ۶۰ دقیقه
 نام درس: عربی زبان قرآن تاریخ امتحان:

پارم (الكبيرُ مَنْ مَلَأَ قُلُوبَ أَحِبَابِهِ أَدْباً وَ أَخْلَاقاً) بزرگ کسی است که دل دوستانش را باادب و اخلاقش پر کند.

الف: مهارت واژه شناسی

۲/۵

۱- باتوجه به کلمات داخل پرانتز نام عربی هر تصویر را زیر آن بنویسید. (یک کلمه اضافی است)
 ((حافِلة - خُبز - سیارة الاجرة - عُصفور - عین))



.....

۵ /

۲- کلمات مترادف و متضاد را دوبه دو کنارهم بنویسید. (یک مورد اضافی است)

« شُغل - بِدايَة - مِهنة - عَدَاوة - نِهائية »

(..... =) (..... ≠)

۵ /

۳- کلمات مشخص شده را ترجمه کنید.

الف) الْأَسْعَاؤُ مَكْتُوبَةٌ عَلَى اللُّوْحَةِ. (ب) الشَّعْبُ الْأِيرَانِيَّ شَعْبٌ ضِيَّافٌ. (.....)

۵ /

۴- یک کلمه باقیه کلمات در هر ردیف از نظر معنایی یا دستوری ناهماهنگ است آن کلمه را مشخص کنید.

الف) نُفَاحٌ ○ مَوْقِفٌ ○ عَنَبٌ ○ رُمَانٌ ○
 ب) صُورَةٌ ○ لِمَاذَا ○ كَيْفٌ ○ مَن ○

۶

ب: مهارت ترجمه

۵ /

۵- ترجمه درست را انتخاب کنید.
 الف) السُّكُوتُ دَهَبٌ وَ الْكَلَامُ فِضَّةٌ.

۱ - سکوت کردن نقره و سخن گفتن طلاست □ ۲- سکوت کردن طلا و سخن گفتن نقره است. □
 ب) أَنْتَ قَبِلْتَ كَلَامَ وَالِدِكَ. ۱- تو سخن پدرت را قبول کردی. □ ۲- تو سخن پدر و مادرت را قبول میکنی. □

۵ /

۶- ترجمه ناقص جملات را کامل کنید.
 الف) الف) الْعِلْمُ خَزَائِنٌ وَمِفْتَاحُهَا السُّؤَالُ.
 ب) أَنَا طَبَخْتُ رِزًّا لَذِيذًا.

دانش است و کلیدش پرسیدن است.
 من لذیذی پختم.

۲

۷- ترجمه کنید

الف) « الْعِلْمُ أَفْضَلُ مِنَ الْعِبَادَةِ »
 ب) « مَوْقِفُ الْخَافِلَاتِ أَمَامَكَ »

.....

۳

۸- جمله‌های زیر را به فارسی روان ترجمه کنید.

الف) « أَسْرِينُ » بَقِيَتْ مُدَّةُ أَسْبُوعَيْنِ وَحَيْدَةً. آسرین
 ب) سَوْفَ أَصِيرُ طَبِيبًا لِخِدْمَةِ النَّاسِ .
 ج) كَانَ فَرَسٌ صَغِيرٌ مَعَ أُمِّهِ .

ج: مهارت شناخت و کاربرد قواعد

۲

/۵

۹- فعل ماضی و مضارع را در جمله های زیر مشخص کنید.
الف) هُمْ لَعِبُوا كُرَّةَ الْقَدَمِ. ماضی(.....) (ب) - أَأَنْتَ تَجْمَعُ الْأَشْجَابَ. مضارع(.....)

۱/۵

- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> ۱- نَجَحْتُ | <input type="checkbox"/> ۲- سَأَنْجِحُ |
| <input type="checkbox"/> ۱- تَعْمَلِينَ | <input type="checkbox"/> ۲- تَعْمَلُ |
| <input type="checkbox"/> ۱- سَأَذْهَبُ | <input type="checkbox"/> ۲- سَنَذْهَبُ |
| <input type="checkbox"/> ۱- تَعْرِفُ | <input type="checkbox"/> ۲- تَعْرِفِينَ |
| <input type="checkbox"/> ۱- تَشْرَبُ | <input type="checkbox"/> ۲- يَشْرَبُ |
| <input type="checkbox"/> ۱- طَلَبُ | <input type="checkbox"/> ۲- يَطْلُبُ |

۱۰- فعل مناسب هر جمله را مشخص کنید.
الف) أنا في امتحاني أمس .
ب) أيُّهَا الْحَبَّازُ الْمُحْتَرَّمُ، هَلْ بَعْدَ دَقَائِقٍ؟
ج) نَحْنُ إِلَى الْبَسْتَانِ بَعْدَ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ.
د) هَلْ ذَلِكَ الْمُدْرَسَةُ يَا أُخْتِي؟
هـ) هَذِهِ الزَّرَافَةُ الْمَاءِ؟.
و) جَدِّي مِنَّا مُسَاعَدَةً قَبْلَ يَوْمَيْنِ.

د: مهارت درک و فهم

۲/۵

۱-۱ هر عبارت از ستون (الف) به کدام واژه از ستون (ب) مربوط است، شماره گذاری کنید (یک مورد اضافه است)

الف	ب
۱ الجَنَّةُ تَحْتَ أَقْدَامِهِنَّ	<input type="checkbox"/> تَفَكَّرُ
۲ مَكَانُ الْأَشْجَارِ	<input type="checkbox"/> حُسْنُ الْخُلُقِ
۳ نِصْفُ الدِّينِ	<input type="checkbox"/> الْأَمْهَاتِ
۴ لَوْنُ الرَّمَانِ	<input type="checkbox"/> الْأَحْمَرِ
	<input type="checkbox"/> الْحَدِيقَةِ

۱۲- باتوجه به متن زیر، پاسخ صحیح را انتخاب کنید.

كَانَ الشَّهِيدَ سَلِيمَانِي مِنَ كَرْمَانَ هُوَ جَاهِدَ ثَمَانِيَةَ سِنَوَاتٍ فِي الدِّفَاعِ عَنِ الْوَطَنِ فِي شِبَابِهِ وَ شَاهَدَنَا شَجَاعَتَهُ وَ اِيثارَهُ. ثُمَّ جَاهِدَ (جنگید) لِدِفَاعِ عَنِ الْاِسْلَامِ وَ الْمُسْلِمِينَ فِي الْبِلَادِ الْاِسْلَامِيَّةِ كَالسُّورِيَّةِ وَ الْعِرَاقِ اَمَامَ دَاعِشٍ وَ الْاَمْرِيكَانِ وَ اِسْرَائِيلِ. هُوَ فِي حَيَاتِهِ قَالَ: (أَنَا جُنْدِي الْاِسْلَامِ). هُوَ كَانَ مَعْرُوفًا بَيْنَ النَّاسِ بِقَائِدِ الْقُلُوبِ (سردار دل ها). هُوَ كَانَ فَخْرَ الْاِسْلَامِ وَ اِيْرَانَ.

- الف) الشَّهِيدَ سَلِيمَانِي جَاهِدَ فِي السُّورِيَّةِ وَ الْعِرَاقِ .
 ص غ
 ب) الشَّهِيدَ سَلِيمَانِي كَانَ مَعْرُوفًا بَيْنَ النَّاسِ بِ: قائدالاييران قائد القلوب
 ج) مِنْ اَيْنَ كَانَ الشَّهِيدَ سَلِيمَانِي؟ طهران كرمان
 د) الشَّهِيدَ سَلِيمَانِي قَالَ: أَنَا ؟ جُنْدِي الْاِسْلَامِ قائد الْاِسْلَامِ

/۵

۱۳- درست یا غلط بودن هر جمله را براساس واقعیت مشخص کنید .
الف: الْفُسْتَانُ مِنَ مَلَابِسِ النِّسَاءِ وَ الْبَنَاتِ. ص غ ب: الْجَدُّ هُوَ أُمُّ الْاَبِّ. ص غ

مهارت مکالمه

۲

۱۴- به سوالات زیر به عربی پاسخ کوتاه بدهید؟
الف) مَا اسْمُكَ؟
ب) اَيْنَ بَيْتُكَ؟

۱۵- با توجه به تصاویر، به سوالات به زبان عربی پاسخ بدهید.



ب) مَنْ هُوَ؟

الف) كَمْ عَدَدَ الْلَاعِبِينَ؟